

Verbindliche Erklärung zum Elterneinkommen

Stadt Eschweiler
Jugendamt
- Elternbeiträge -
Johannes-Rau-Platz 1
52249 Eschweiler



Verbindliche Erklärung zum Elterneinkommen

im Rahmen der Erhebung von Elternbeiträgen und Benutzungsgebühren für die Inanspruchnahme der Betreuungsform

- | | | |
|---|--|-------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Tagespflege | <input type="checkbox"/> Kindergarten | <input type="checkbox"/> OGS |
| <input type="checkbox"/> 25 Std./Wo | <input type="checkbox"/> 25 Std./Wo | |
| <input type="checkbox"/> 35 Std./Wo | <input type="checkbox"/> 35 Std./Wo | |
| <input type="checkbox"/> 45 Std./Wo | <input type="checkbox"/> 45 Std./Wo | |

1. Angaben zu dem Kind / den Kindern

Name, Vorname des Kindes	Geschlecht	Geburtsdatum TT.MM.JJ	Name der Einrichtung (Tagespflege/Kindergarten/OGS)	Beginn der Betreuung
1.	<input type="checkbox"/> m <input type="checkbox"/> w			
2.	<input type="checkbox"/> m <input type="checkbox"/> w			

Hier tragen Sie bitte das/die Kind/er ein, welche(s) die Einrichtung besuch/t/en.

2. Angaben zu den Geschwisterkindern, Pflegekindern oder Adoptivkindern

Name, Vorname	Geburtsdatum TT.MM.JJ	Name der Einrichtung (falls in Betreuung Tagespflege, Kindergarten, OGS)	Kindergeld wird gezahlt	Gewährung des Steuer- freibetrags nach § 32 Abs. 6 EStG
1.			<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein
2.			<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein
3.			<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein
4.			<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein	<input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein

Hier tragen Sie bitte alle Kinder, auch Halbgeschwister und Pflegekinder ein. Ansonsten kann keine Geschwisterkindermäßigung erfolgen.

Muttersprache des Kindes/ der Kinder:

Bitte tragen Sie hier die Sprache ein, die hauptsächlich in der Familie bzw. mit dem Kind gesprochen wird. Hier können auch zwei Sprachen angegeben werden (z.B. deutsch/türkisch).

3. Angaben zu den Eltern, erziehungsberechtigten Personen oder gleichgestellten Personen

Das Kind lebt / die Kinder leben

- im gemeinsamen Haushalt der Eltern

- bei der Mutter
 bei dem Vater
 bei Pflegeeltern

Zur Person der Mutter Erziehungsberechtigte oder gleichgestellte Person		<input type="checkbox"/> Pflegemutter
Name	Vorname	Geburtsdatum
Straße, Hausnummer, PLZ, Ort		
Telefon	E-Mail	
Erwerbstätig als	Beamtenverhältnis <input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein (Beamter, Richter, Soldat, Mandatsträger o. ä.)	

Zur Person des Vaters Erziehungsberechtigter oder gleichgestellte Person		<input type="checkbox"/> Pflegevater
Name	Vorname	Geburtsdatum
Straße, Hausnummer, PLZ, Ort <input type="checkbox"/> Siehe oben		
Telefon	E-Mail	
Erwerbstätig als	Beamtenverhältnis <input type="checkbox"/> ja <input type="checkbox"/> nein (Beamter, Richter, Soldat, Mandatsträger o. ä.)	

4. Angaben zum Einkommen

4.1 Selbsteinstufung

Im Elternbeitragswesen wird das Jahres**brutto**einkommen des ganzen laufenden Kalenderjahres zugrunde gelegt. Mit Ihren Angaben helfen Sie eine möglichst genaue Prognose aufzustellen. Nach Ablauf des Kalenderjahres wird Ihr Einkommen überprüft.

<input type="checkbox"/> bis 18.000 €	<input type="checkbox"/> bis 48.000 €	<input type="checkbox"/> bis 84.000 €
<input type="checkbox"/> bis 24.000 €	<input type="checkbox"/> bis 60.000 €	<input type="checkbox"/> bis 96.000 €
<input type="checkbox"/> bis 36.000 €	<input type="checkbox"/> bis 72.000 €	<input type="checkbox"/> über 96.000 €

<input type="checkbox"/> Ich/ Wir zahlen freiwillig den höchsten Elternbeitrag und brauchen deshalb keine Einkommensnachweise vorzulegen.
--

4.2 Einkommenserklärung

Ich/wir beziehen folgende Einkünfte:

- Einkünfte aus nichtselbständiger Tätigkeit (normales Arbeitsverhältnis)
- geringfügige Einkünfte (u. a. 450-Euro-Job)
- Einkünfte aus selbständiger Tätigkeit
- Einkünfte aus Land- & Forstwirtschaft
- Gewerbebetrieb
- Vermietung und Verpachtung
- Kapitalvermögen
- Arbeitslosengeld I (SGB I)
- Arbeitslosengeld II/SGB II od.
- Leistungen nach dem AsylbLG
- Krankengeld | Rente (Witwen- & Waisenr.)
- Kinderzuschlag (NICHT Kindergeld)
- Wohngeld
- Unterhalt
- Mutterschaftsgeld
- Elterngeld
- Sonstige Einkünfte, nämlich....

hierfür beigefügte Unterlagen:

- aktuelle Verdienstabrechnung UND
- Dezemberabrechnung Vorjahr (NICHT elektronische Lohnsteuerbescheinigung)
- aktueller Einkommenssteuerbescheid (alle Seiten)/ Bescheinigung des Steuerberaters
- Bewilligungsbescheid/ Schreiben über aktuellen Zeitraum vom Jobcenter oder Sozialamt
- Bewilligungsbescheid/ Schreiben über aktuellen Zeitraum von der Bewilligungsstelle
- Unterhaltstitel bzw. Bewilligungsbescheid UVK
- Kontoauszüge letzte 3 Monate
- Bescheid(e) & letzte Gehaltsabrechnung
- Bescheid(e) ggfls. von beiden Elternteilen
-

Eigene Anmerkungen

z.B. Das Einkommen wird sich voraussichtlich ändern, weil.... (bitte Zeitpunkt nennen):

Ich bitte Sie abschließend (beide), diesen Vordruck zu **unterzeichnen**
(bei Alleinerziehenden unterzeichnet der Elternteil, mit dem das Kind zusammenlebt).
Gleiches gilt für Pflegeeltern sowie den erziehungsberechtigten Eltern gleichgestellten Personen i. S. d. § 7 Abs. 1 Nr. 6 SGB VIII.

Bitte fügen Sie zu allen Angaben entsprechende **Nachweise in **Fotokopie** bei**
z.B. Lohn- und Gehaltsnachweise, Einkommenssteuerbescheid, Bescheide über Mutterschaftsgeld, Elterngeld, Arbeitslosengeld, Wohngeld, Asylbewerberleistungen etc..

Uns/Mir ist bekannt, dass

1. ohne Angaben zur Einkommenshöhe oder ohne die geforderten Nachweise der höchste Elternbeitrag zu leisten ist.
2. **Änderungen der persönlichen Verhältnisse (Umzug, Heirat, Trennung etc.) unverzüglich und selbständig mitzuteilen sind.**
3. **Änderungen der Einkommensverhältnisse unverzüglich und selbständig mitzuteilen sind (z. B. Arbeitsplatzwechsel, Mutterschaft, Minijob, Arbeitsaufnahme, Arbeitslosigkeit, Gehaltserhöhungen, Zahlung von Abfindungen etc.).**
4. das Jugendamt berechtigt ist, die Angaben jederzeit (erneut) zu überprüfen.
5. das Kindergarten- / Schuljahr am 01.08. des Jahres beginnt und am 31.07. des Folgejahres endet und für diesen Zeitraum ein Elternbeitrag zu zahlen ist.
6. die **Beitragspflicht** durch Schließungszeiten, Streik der Kindertageseinrichtung/ der Schule und Urlaubs- bzw. Krankheitszeiten der Tagespflegeperson, gelegentliche Fehlzeiten des Kindes oder Verzicht auf die Inanspruchnahme der Leistung während der Ferienzeiten **nicht** berührt wird.
7. Ich/ wir dafür verantwortlich bin/ sind, dass die Elternbeiträge pünktlich gezahlt werden, wenn ich/ wir einem Lastschriftzug nicht schriftlich zugestimmt habe/n.

Hiermit habe(n) ich/wir Kenntnis über die Elternbeitragssatzung der Stadt Eschweiler für Kinder in Kindertageseinrichtungen und in Kindertagespflege bzw. die Benutzungs- und Gebührensatzung für Einrichtungen zum offenen Ganztagsbetrieb an Grund- und Förderschulen in der Stadt Eschweiler erlangt.

Ich/ wir versichere(n), dass die Angaben **richtig und vollständig** sind.

(bitte Unterschrift beider Elternteile, Pflegeeltern oder gleichgestellten Personen i. S. d. § 7 Abs. 1 Nr. 6 SGB VIII, sofern das Kind mit beiden vorgenannten Personen in einem Haushalt lebt).

Hinweis: Datenschutzgesetz Nordrhein-Westfalen (DSG NRW)

Personenbezogene Daten können nach dem DSG NRW erhoben werden. Die Angaben werden zur rechtmäßigen Erfüllung der in der Zuständigkeit des Jugendamtes liegenden Aufgabe erhoben (§ 62 SGB VIII, § 20 KiBiZ i.V.m. der Elternbeitragssatzung der Stadt Eschweiler für Kinder in Kindertageseinrichtungen und in Kindertagespflege sowie § 120 SchulG i.V.m. der Benutzungs- und Gebührensatzung für die Einrichtungen zum offenen Ganztagsbetrieb an Grund- und Förderschulen in der Stadt Eschweiler in der jeweils gültigen Fassung). Die Daten werden nur für Zwecke, für die sie erhoben worden sind, weiter verarbeitet und nicht an Dritte weitergeleitet. Weitere Informationen finden Sie auf www.eschweiler.de (Anliegen: Kindergartenbeitrag/ Beitrag offene Ganztagschule).

Datum	Ort
Unterschrift Mutter / Pflegemutter / gleichgestellte Person:	Unterschrift Vater/ Pflegevater/ gleichgestellte Person:



Übersicht über die Elternbeiträge in Kindertagesstätten, bei Tagespflegepersonen und in Offenen Ganztagsschulen

1. Kindertagespflege und Kindertageseinrichtungen

Jahreseinkommen	Betreuungsumfang			ab 2. Kind in Kita oder Tagespflege
	25 Stunden	35 Stunden	45 Stunden	
bis 18.000 €	./.	./.	./.	0 €
bis 24.000 €	30 €	40 €	58 €	0 €
bis 36.000 €	45 €	60 €	90 €	0 €
bis 48.000 €	75 €	100 €	143 €	0 €
bis 60.000 €	115 €	145 €	215 €	0 €
bis 72.000 €	150 €	190 €	280 €	0 €
bis 84.000 €	190 €	245 €	355 €	0 €
bis 96.000 €	215 €	295 €	395 €	0 €
ab 96.000 €	240 €	335 €	435 €	0 €

2. Offenen Ganztagschule

Jahreseinkommen	Elternbeitrag für das erste Kind	Elternbeitrag für das 2. Kind	Elternbeitrag Ab 3. Kind in OGS
bis 18.000 €	./.	./.	0 €
bis 24.000 €	20 €	10 €	0 €
bis 36.000 €	40 €	20 €	0 €
bis 48.000 €	60 €	30 €	0 €
bis 60.000 €	80 €	40 €	0 €
bis 72.000 €	100 €	50 €	0 €
bis 84.000 €	120 €	60 €	0 €
bis 96.000 €	140 €	70 €	0 €
ab 96.000 €	160 €	80 €	0 €

3. Kombi-Beitrag

Dieser Beitrag gilt nur, wenn

- ein Kind in Kindertagespflege oder einer Kindertageseinrichtung betreut wird
- und noch ein Kind eine OGS besucht!

Jahreseinkommen	Elternbeitrag für das Tagespflege-/ Kita-Kind			Elternbeitrag für das OGS-Kind
	25 Stunden	35 Stunden	45 Stunden	
bis 18.000 €	./.	./.	./.	./.
bis 24.000 €	20 €	30 €	48 €	10 €
bis 36.000 €	25 €	40 €	70 €	20 €
bis 48.000 €	45 €	70 €	113 €	30 €
bis 60.000 €	75 €	105 €	175 €	40 €
bis 72.000 €	100 €	140 €	230 €	50 €
bis 84.000 €	130 €	185 €	295 €	60 €
bis 96.000 €	145 €	225 €	325 €	70 €
ab 96.000 €	160 €	255 €	355 €	80 €

Die Satzungen in der jeweils gültigen Fassung erhalten Sie unter

www.eschweiler.de

in der Rubrik „Ortsrecht“,

→IV. Schule und Kultur für die OGS-Beiträge

→V. Sozial- und Gesundheitsverwaltung, Jugend und Sport, für die Elternbeiträge für Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflege



Bei Fragen wenden Sie sich gerne an die Mitarbeiter der Elternbeitragsstelle:

Name	Zimmer	Telefonnummer	E-Mail-Adresse
Herr Burlet	241	02403 71 395	noel.burlet@eschweiler.de
Frau Cornetz	242	02403 71 370	anita.cornetz@eschweiler.de
Herr Kroppenberg	241	02403 71 672	yannik.kroppenberg@eschweiler.de
Frau Löhrrer	242	02403 71 730	monika.loehrer@eschweiler.de
Frau von Broich (nur Tagespflege) (nur vormittags)	241	02403 71 579	laura.vonbroich@eschweiler.de

Öffnungszeiten:

Montag	8.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Dienstag	8.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Mittwoch	8.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag	14.00 Uhr bis 17.45 Uhr
Freitag	8.30 Uhr bis 12.00 Uhr

Anhand der Liste auf der Folgeseite finden Sie den für Sie zuständigen Ansprechpartner.

Zur gesicherten Übersendung von Unterlagen können Sie auch unser Serviceportal

<https://service.eschweiler.de/>

benutzen.

Nach erfolgreicher Registrierung beim Servicekonto-NRW



suchen Sie nach

oder

- **Beiträge Kita und Tagespflege**
- **Beiträge OGS .**

Die Schaltfläche für das **Kontaktformular** wird Ihnen am Ende der Webseite erst angezeigt, wenn Sie registriert sind.
Bitte geben Sie immer die Betreuungseinrichtung an, die Ihr Kind besucht.

Bezirke:

Stadtteil		Name Einrichtung	Sachbearbeiter	Tel. 71-
Bergrath	OGS	KGS Bergrath	Fr. Anita Cornetz	370
Bergrath	Kita	BKJ Kindertagesstätte St. Antonius	Fr. Anita Cornetz	370
Bergrath	Kita	BKJ Kindertagesstätte Villa Kunterbunt	Fr. Anita Cornetz	370
Hastenrath	Kita	Kath. Kindergarten St. Wendelinus	Fr. Anita Cornetz	370
Hastenrath	Kita	BKJ inklusive Kindertagesstätte Rappelkiste	Fr. Anita Cornetz	370
Weisweiler	OGS	GGs Weisweiler	Fr. Anita Cornetz	370
Weisweiler	Kita	pro futura Kath. Kindergarten St. Severin	Fr. Anita Cornetz	370
Weisweiler	Kita	BKJ Kindertagesstätte Auf dem Driesch	Fr. Anita Cornetz	370
Weisweiler / Hüheln	Kita	Kath. Kindergarten St. Johannes Baptist	Fr. Anita Cornetz	370
Bohl	OGS	KGS Bohl	Fr. Anita Cornetz	370
Kinzweiler	OGS	KGS Kinzweiler	Fr. Anita Cornetz	370
Kinzweiler	Kita	Kath. Kindergarten St. Blasius	Fr. Anita Cornetz	370
Hehlrath	Kita	Kath. Kindergarten St. Josef Hehlrath	Fr. Anita Cornetz	370
Ost	OGS	KGS Eduard-Mörike-Schule	Fr. Monika Löhner	730
Ost	Kita	BKJ Kindertagesstätte Herz Jesu	Fr. Monika Löhner	730
Ost	Kita	AWO Familienzentrum Wunderland	Fr. Monika Löhner	730
Ost	Kita	AWO Kindertagesstätte Schatzkiste	Fr. Monika Löhner	730
St. Jöris	Kita	BKJ Kindertagesstätte St. Georg	Fr. Monika Löhner	730
Röhe	OGS	KGS Röhe	Fr. Monika Löhner	730
Röhe	Kita	Kath. Kindergarten St. Antonius von Padua	Fr. Monika Löhner	730
Pumpe/Waldsiedlung	OGS	KGS Barbaraschule (Stich)	Fr. Monika Löhner	730
Pumpe/Waldsiedlung	Kita	Kath. Kindergarten St. Barbara	Fr. Monika Löhner	730
Pumpe/Waldsiedlung	Kita	BKJ Familienzentrum Purzelbaum	Fr. Monika Löhner	730
Röthgen	OGS	KGS Barbaraschule (Röthgen)	Fr. Monika Löhner	730
Röthgen	Kita	Inklusive Kinder- und Familienzentrum St. Marien	Fr. Monika Löhner	730
Röthgen	Kita	BKJ Kindertagesstätte Zauberwald	Fr. Monika Löhner	730
Röthgen	Kita	Inklusive und Heilpädagogische Kindertagesstätte Am Ringofen	Fr. Monika Löhner	730
Röthgen	Kita	BKJ Familienzentrum Morgenwald	Fr. Monika Löhner	730
Stadtmitte	OGS	KGS Don Bosco-Schule	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	OGS	EGS Stadtmitte (Jahnstraße)	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	BKJ inklusives Familienzentrum Jahnstraße	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	Kindergarten Kinderburg	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	Tageseinrichtung für Kinder im St. Antonius Hospital	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	Familienzentrum St. Peter und Paul/ Kita St. Theresia	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	AWO Kindertageseinrichtung Zauberhut	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	BKJ inklusive Kindertagesstätte Grüner Weg	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Stadtmitte	Kita	BKJ Dechant-Kirschbaum-Straße	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Nothberg	Kita	Kath. Kindergarten St. Cäcilia	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Nothberg	Kita	Kindertageseinrichtung Immenhofkinder e.V.	Hr. Yannik Kroppenberg	672
Dürwiß	OGS	KGS Dürwiß	Hr. Noel Burlet	395
Dürwiß	Kita	Kath. Kindergarten St. Josef Dürwiß	Hr. Noel Burlet	395
Dürwiß	Kita	BKJ inklusive Kindertagesstätte Käte Strobel	Hr. Noel Burlet	395
Dürwiß	Kita	AWO Familienzentrum Der kleine Prinz	Hr. Noel Burlet	395
Dürwiß	Kita	AWO Kindertageseinrichtung Regenbogen	Hr. Noel Burlet	395
Neu-Lohn	Kita	BKJ Kindertagesstätte St. Elisabeth	Hr. Noel Burlet	395
gesamtes Stadtgebiet	Kita	KIVAN	Hr. Noel Burlet	395
gesamtes Stadtgebiet	TP	Tagespflege	Fr. Laura von Broich	579

An

Stadt Eschweiler
510/Elternbeiträge
Johannes-Rau-Platz 1
52249 Eschweiler

Einwilligung zur Datenübermittlung

Familienname, Vorname _____

Anschrift _____

Name des Kindes _____

Geburtsdatum des Kindes _____

Einrichtung (Kita, OGS, Tagespflege) _____

Ich entbinde hiermit insbesondere folgende Behörden und Ämter der Schweigepflicht

- Jobcenter Aachen
- Sozialamt der Stadt Eschweiler
- Jugendamt der Stadt Eschweiler
- _____

gegenüber des Jugendamtes, Abteilung Kinder- und Jugendförderung / Kinderbetreuungsangelegenheiten, der Stadt Eschweiler.

Es besteht Einverständnis, dass bei den o.g. Behörden oder Ämtern weitere Auskünfte durch die Mitarbeiter/innen des Jugendamtes; Abteilung Kinder- und Jugendförderung / Kinderbetreuungsangelegenheiten, der Stadt Eschweiler eingeholt werden können.

Aus datenschutzrechtlichen Gründen wird die/das jeweilige Behörde/Amt hiermit von der Schweigepflicht entbunden.

Mit ist bekannt, dass die Einwilligung zur Datenübermittlung freiwillig abgegeben wird und widerrufen werden kann. Die Einwilligung zur Datenübermittlung entbindet mich **nicht** meiner Mitwirkungspflicht.

Eschweiler, den _____ (Datum)

_____ (Unterschrift)

Rückseite bitte frei lassen!

Stadt Eschweiler
 Zahlungsabwicklung
 Postfach 1328
 52233 Eschweiler

Name des Zahlungspflichtigen (Kontoinhaber) / Debtor name:
Straße und Hausnummer / Street name and number :
Postleitzahl und Ort, Land / Postal code and city, country:
Mandatsreferenznr. / Mandate reference: MRN _____ (wird durch die Zahlungsabwicklung ausgefüllt / to be completed by Zahlungsabwicklung)
Kassenzeichen oder Debitoren-Nr.:
Gläubiger-ID der Stadt Eschweiler: DE 96 001 000000 80 885

SEPA-Lastschriftmandat / SEPA Core Direct Debit Mandate
(Ermächtigung zum Einzug von Forderungen mittels Lastschriften)

Ich ermächtige / Wir ermächtigen (A) die Stadt Eschweiler, Zahlungen von meinem / unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich (B) weise ich mein / weisen wir unser Kreditinstitut an, die von der Stadt Eschweiler auf mein / unser Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann / Wir können innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem / unserem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

By signing this mandate form, you authorise (A) the creditor (name see above) to send instructions to your bank to debit your account and (B) your bank to debit your account in accordance with the instructions from the creditor (name see above).

As part of your rights, you are entitled to a refund from your bank under the terms and conditions of your agreement with your bank. A refund must be claimed within 8 weeks starting from the date on which your account was debited.

IBAN

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

BIC _____

Zu entrichten/to pay (bitte ankreuzen/please cross):

<input type="checkbox"/>	Elternbeiträge - Kindertagespflege
<input type="checkbox"/>	Elternbeiträge - Kindertageseinrichtungen-
<input type="checkbox"/>	Elternbeiträge - OGS

Zahlungsart / Type of payment:

Wiederkehrende Zahlung / Recurrent payment

Einmalige Zahlung / One-off payment

Wenn das o.a. Konto die erforderliche Deckung nicht aufweist, besteht seitens des kontoführenden Kreditinstitutes keine Verpflichtung zu Einlösung.

Ein evtl. bereits eingerichteter Dauerauftrag ist zurückgezogen.

A standing order is already in place may be withdrawn.

Entstehende Bankgebühren wegen fehlender Deckung bzw. unberechtigten Widerspruchs werden von mir übernommen.

Any bank charges due to lack of coverage or unauthorized appeal shall be taken from me.

 Ort, Datum und Unterschrift(en) des Zahlungspflichtigen / Location, Date and Signature(s) of the debtor

Hinweis: Ihre Rechte zu dem obigen Mandat sind in einem Merkblatt enthalten, dass Sie von Ihrem Kreditinstitut erhalten können.
 Note: Your rights regarding the above mandate are explained in a statement that you can obtain from your bank.

Rückseite bitte frei lassen!